Vol 5 No. 379

السنة الخامسة عدد ٣٧٩

SUBSCRIPTION
In the United States, Colonies and Mexico
Per Annum $ 5
In Foreign Countries $ 6

Antoine A. Zraick
Publisher and Editor
74 Greenwich St., NEW YORK City, U. S. A.

CABLE ADDRESS
"AL-JURAB"
NEW YORK

Entered at the N. Y. Post Office as Second Class Mail Matter

Tel. 1418 RECTOR

جراب الكردي

جريدة اخبارية فكاهية انتقادية حرة

JURAB-UL-KURDY

Published Three Times a Week

قيمة الاشتراك عن سنة
في الولايات المتحدة وتوابعها والمكسيك
٥ ريالات اميركية
وفي سائر البلاد الاجنبية ٦ ريالات

المراسلات
تكون باسم صاحب الجريدة ومحررها
انطون انسطاس زريق

مدير اشغال الجريدة
فؤاد انسطاس زريق
٧٤ شارع كرينوتش

«التلفون ١٤١٨ ركتر»

New York, Tuesday AUGUST, 27, 1912

تصدر ثلاث مرات في الاسبوع

نيويورك الثلاثاء في ٢٧ اب سنة ١٩١٢

روسيا

تحول دون استقلال البانيا · الخوف من حرب عمومية · مقابلة بين قوات الدول

(١)

عرض وزير خارجية النمسا على الدول الاوربية فكرة اجبار تركيا على منح البانيا الاستقلال النوعي فكانت الدوائر السياسية الفرنساوية في مقدمة من اظهر ارتياحاً لهذا المشروع لان فرنسا تهتم لراحة الشعوب العثمانية وتتمنى ان يسود السلام في تركيا اكثر من غيرها من الدول

اما انكلترا التي آلت على نفسها ان لا تتداخل في امور البلقان لم تتاخر ايضا عن اظهار استحسانها لفكرة الوزير النمسي ولكن ما انقلب استحسان فرنسا لتلك الفكرة الى استهجان الا بعد عودة المسيو بوانكاره رئيس الوزارة الفرنساوية من زيارته عاصمة مملكة القياصرة وحذت حذوها انكلترا فلماذا هذا الانقلاب السريع يا ترى

لانه هكذا شاءت ارادة نقولا الثاني قيصر الروس بان لا تصادق الدول على ما عرضه عليها الوزير النمساوي من منح البانيا الاستقلال النوعي فلم يسع فرنسا المخالفة لارادة سيد المسكوب عملاً بداعي التحالف وهكذا انجبرت انكلترا على ابداء استهجان تلك الفكرة لارتباطها مع فرنسا وروسيا بمعاهدة هجومية دفاعية

اما ممانعة القيصر لاستقلال البانيا النوعي فهو لاسباب عظيمة الاهمية جدا في نظر الشعوب السلافية التي تتالف منها ممالك البلقان والتي هي تحت حماية ورعاية روسيا المجبورة على حماية هاته الدول بما يربطها بها من رابطة الجنسية والدين

لو صادقت الدول على منح البانيا الاستقلال النوعي لقامت في الغد بقية الولايات العثمانية الاوربية تطلب ذات الاستقلال فاذا ذاك نقضي على امال بلغاريا والصرب والجبل الاسود واليونان لا بل على امال روسيا ايضا واحلامها اللذيذة المفرحة التي مضى عليها نصف قرن تقريباً وهي تحلم بها وتامل ان تتحقق في الان القريب ·

ان فكرة الوزير النمساوي في منح البانيا ومقدونيا وابيروس الاستقلال النوعي ليست لخير الشعوب التي تتالف منها تلك الولايات بل ليقيمها حاجزاً حصيناً في وجه المطامع الروسية ولذا سال القيصر نقولا المسيو بوانكاره رئيس الوزارة الفرنساوية ان لا يصادق عليها لانها تعاكس سياسة دولته فاطاع الوزير امر الامبراطور وعمل برايه وخابت مساعي النمسا التي اذا ارادت تحقيقها الان لالتزمت ان تشهر الحرب على تركيا اولاً ثم على بلغاريا واليونان والصرب والجبل الاسود ومن وراء هاته الدول روسيا بجيشها الضخم وعسكرها الجرار ولا طاقة للنمسا بمحاربة تركيا فقط فكيف ببقية الممالك البلقانية وروسيا لها بالمرصاد ·

لما اشهرت روسيا الحرب على تركيا في سنة ١٨٧٧ كانت اسبابه بلغاريا وقد جرت مواقع تلك الحرب الهامة في الاراضي البلغارية واسفرت عن فوز الروس فوزاً مبيناً حتى وصلت عساكرهم الى الاستانة ولولا انكلترا لدخلوا اليها الا انهم لم يعودوا عنها الا ببعض شروط هامة وضعوها على عاتق الدولة العثمانية ومن تلك الشروط ان تكون بلغاريا امارة مستقلة وان تمنح املاكا اكثر من غيرها من امارات البلقان فتتالف المملكة البلغارية من حدود الاستانة الى سلانيك ويضم اليها القسم الاكبر من مقدونيا وقصد روسيا من وراء ذلك ان يكون لها سبيلا الى الخليج اليوناني عن طريق بلغاريا ولكن الدول الاوربية قد حالت دون ذلك اثناء عقد الصلح ومنحت بلغاريا الاستقلال والحقت بها الروملي الشرقية وهكذا تالفت اربعة ممالك وهي رومانيا والجبل الاسود وبلغاريا والصرب فارتاحت روسيا نوعاً لتاكدها انها الحامية لهاته الدول ويمكنها استخدامها للحرب والقتال متى شاءت ولكن ليست هذه كل احلامها بل هي تطمع باكثر من ذلك تطمع في تاليف مملكة سلافية عظمى في البلقان ترعب بها دول اوربا ولا يتم تاليفها ما لم تسلب النمسا كرواسيا والبوسنه والهرسك وتركيا الصرب القديمة التي منها مقاطعة نوفي بازار وهي ستفعل ذلك ولا بد لها من اخذ ثارها من النمسا التي استهانت بها وخرقت حرمة اتفاقها معها وضمت اليها البوسنه والهرسك وكادت تشهر الحرب على روسيا لولا توسط الدول

ليست النمسا ذات قوة عظمى ترهب دولة الروس وانما حكومة فرنسيس يوسف اطمعها في ضم البوسنه والهرسك ضعف الجندية الروسية بعد خروجها من حرب اليابان وانهماك دولة القياصرة في المحافظة على املاكها الشاسعة في الشرق الاقصى فهي لا تجسر على اصلاء نار حرب في الشرق الادنى واليابان لها بالمرصاد ولذا صبرت على تهديدات النمسا ولم يلحق عار هذا الانكسار السياسي روسيا فقط بل اصاب حليفتيها فرنسا وانكلترا اللتين عجزتا عن مساعدة حليفتهما والوقوف معها في وجه المانيا والنمسا وايطاليا

ولكن دولة المسكوب لا تنام عن اخذ ثارها ومحو عارها ولذا بدأت تستعد لضرب النمسا ضربة ترقص لها عجائز وائل وتعلمها امثولة لا تنساها مدى العمر

وقد ساعدتها انكلترا على ذلك وخدمتها خدمة عظيمة فسعت لتقرب بينها وبين اليابان فافلحت مساعيها واوفدت حكومة الميكادو الى سان بطرسبورج احد امراء العترة المالكة البرنس كاتسورا يصحبه البارون كوتو فعقدا مع روسيا معاهدة هجومية دفاعية في الشرق الاقصى فارتاح بال القيصر من جهة املاكه هناك وتوجهت انظاره الان نحو الشرق الادنى حيث لا بد له من تنفيذ امال القياصرة الذين تقدموه وتاليف مملكة سلافية عظمى تكون عاصمتها الاستانة ولكن دون ذلك اهوال هل تقدم عليها روسيا وحدها وهي لا بد لها من محاربة النمسا ومن وراء هذه المانيا وايطاليا وفي الوقت ذاته يجب ان تشهر الحرب على تركيا لتحقيق امالها وما هذه بالدولة التي يستخف بها وابطال العثمانيين يعرفهم الروس ولهم معهم جولات اختبروا بها شجاعتهم وانهم خير جنود العالم لو وجد لديهم المال الكافي للاكل والشرب وابتياع الذخيرة

اذا اشهرت روسيا الحرب على النمسا فهي تستطيع في آن واحد حماية بلادها من هجمات الجنود الالمانية الا انها لا تامن شر الاسطول الالماني وخصوصاً اذا اتحدت معه قوة ايطاليا والنمسا البحرية وسمحت تركيا بمرور الاساطيل في الدردنيل ودخول البحر الاسود وهي لا شك تفعل ذلك لخيرها والدفاع عن بلادها

ولكن اذا تحركت المانيا وايطاليا لمساعدة النمسا تحركت فرنسا وانكلترا لمساعدة روسيا وقوة انكلترا وفرنسا البحرية كافية للوقوف في وجه قوة دول الاتحاد الثلاثي فكيف اذا تمكن الاسطول الروسي في البحر الاسود من عبور الدردنيل والانضمام اليهما

قوة دول الاتفاق الثلاثي البحرية اي انكلترا وفرنسا وروسيا تؤلف من ١٠٦٩ بارجة منها لانكلترا ٤٧٧ ولفرنسا ٤٠٣ ولروسيا ١٨٩ وقوة دول التحالف الثلاثي اي المانيا وايطاليا والنمسا تؤلف من ٤٥٩ فقط منها لالمانيا ٢٨٢ ولايطاليا ١٢١ وللنمسا ٥٦ بارجة

قوة انكلترا البحرية تؤلف من ٤٣ دارعة من الطرز الاول و٩ من الثاني وخمسة عشر من الثالث ولديها ١١٦ بارجة من نوع الطرادات و١٧٣ مخربات للطوربيد و٥٤ مدمرات و٦٢ غواصة

قوة فرنسا تؤلف من ٢٤ دارعة و٤٨ طرادة و١٤ مدفعية و٦٥ مخربة للطوربيد و١٩١ مدمرة و٦١ غواصة

قوة روسيا مؤلفة من ١٤ دارعة و١٦ طرادة وثمانية مدفعيات و٩٧ مخربة طوربيد و٣٢ مدمرة ٣١ غواصة

قوة المانيا تؤلف من ٤١ دارعة ٤٩ طرادة ٤٧ مدفعية ٨٩ مخربة ٤٨ مدمرة ٨ غواصات

ايطاليا ١٢ دارعة ٢٥ طرادة ١٣ مدفعية ٢١ مخربة ٤٣ مدمرة ٧ غواصات

النمسا ١٢ دارعة ١٣ طرادة ٤ مدفعيات ٩ مخربات ١٨ مدمرة

هذه هي قوة دول الاتفاق الثلاثي والاتحاد الثلاثي البحرية ومنها يظهر ان فرنسا وانكلترا وروسيا القوة راجحة معهن في البحر .

متفرقات

✻ يذبحون النصارى ✻

حمل البرق عن بلغراد عاصمة الصرب ان الجنود العثمانية مع فريق من متعصبي الاتراك قد هجموا على مدينة سينتنا في ٢٤ الجاري واعملوا السيف في رقاب النصارى وهم من الصرب فهاج اهالي المملكة الصربية عندما بلغتهم هذه الاخبار وحملوا الاعلام وطافوا بالاسواق ينادون بالحرب ووقف بينهم الخطباء يندّدون بالاتراك ويظهرون استهجانهم بما تاتيه تركيا من الفظائع

واجتمع خمسة الاف صربي وذهبوا نحو قصر الملك وسالوا جلالته ان يعلن الحرب على الدولة العثمانية ثم ذهبوا الى نادي الضباط وهتفوا لهم وسالوهم ان يسيروا الى ساحة الوغى

وعلى اثر هذا الهياج اجتمعت الوزارة الصربية للمفاوضة ثم حملوا قرارهم الى الملك بطرس الذي عاد امس من مصيفه

والاخبار الاخيرة تنبىء ان الاهالي في سينتنا فتحوا مخازن الاسلحة ونهبوها ثم انقضوا على المسيحيين واخذوا يذبحون بهم وقتلوا في بيران بوبوفيتش رئيس البوليس امام مراي العدلية

وقد فر من نجى من القتل الى الصرب والجبل الاسود يخبرون عما يلاقيه النصارى من الاهوال

وقد هاجت الجرائد الصربية وهددت الحكومة بالويل والثبور اذا هي لم تسرع الى حماية الصربيين في مقدونيا

— الملك يحتج —

ارسل الملك بطرس الصربي باحتجاج شديد اللهجة الى جلالة السلطان على مذابح الصربيين فاجابه السلطان بانه سيبحث عن الحقيقة و ينزل العقاب بالمذنبين

— الشعب يطلب الحرب —

الشعب الصربي يطلب الحرب بعنف ويظهر انه سيحمل الملك على اشهارها اما تركيا فواقعة في ويل وهي لا تخشى الصرب بل في ايام قليلة يمكنها انهاء الحرب معها ولكنها تخاف بلغاريا التي تصبح مجبورة على محاربة تركيا بموجب المعاهدة الهجومية الدفاعية المعقودة بينها و بين الصرب واليونان وهذه الاخيرة اذا اشتبكت بلغاريا بالحرب رات نفسها مجبورة على خوض غمرات الوغى

الاحكام العرفية

اشهرت الاحكام العرفية في كنشانا حيث تحقق ان الجنود هم الذين ذبحوا البلغار وسيحاكمون لدى مجلس عرفي ويعدمون رميا بالرصاص

— الجبل الاسود والدول —

اكد الملك نقولا ورجال وزارته لسفراء الدول العظمى ان حكومته لا تنوي محاربة الاتراك بل الدفاع عن اراضيها وما تاتيه الجنود العثمانية من الفظائع في داخل حدودها

ومع كل هذا يقول الملك ان حكومته لا تنوي شرًا ونياتها حسنة نحو الدولة العثمانية وهو يامل ان تسال الدول الباب العالي ان يسرع للمساواة بالاختلاف على الحدود

— الويل لسوريا —

والاصلاح لبقية الولايات

نقل البرق عن الاستانه ان الباب العالي سيمنح الولايات العثمانيه الاوربيه وولايات بر الاناضول ذات الاصلاحات والامتيازات التي سيتمتع بها الالبان اما الولايات السوريه فستبقى على حالها لان الدولة تعد سكانها من الاموات

— الصلح بعيد —

حمل البرق عن الاستانه ان لا امل بصلح قريب بين الدولة وايطاليا لان العرب سوف لا يطيعون الاوامر السلطانيه بوجوب الطاعة لملك ايطاليا وهم سيقاتلون حتى النهاية فاما ان يخرجوا الايطاليان من طرابلس وبرقه واما ان يفنوا عن بكرة ابيهم

ونحن نبشر اخواننا العرب الكرام ان النصر في النهاية بيرافقهم وستطوب اسمهم الاجيال المقبلة اذا هم لم يسلموا للعدو المغتصب

— مكيدة لغزو ساموس —

من اخبار اثينا عاصمة البلاد اليونانية بان اهالي كريت اذ راوا تمسك الدولة بجزيرتهم واصرار الدول على عدم تسليمها لليونان قرروا على اضرام نار الثورة في ساموس فانتخبوا ستمائة مقاتل من شجعانهم وفرقوا عليهم السلاح والذخيرة وقرروا ان يرسلوهم على مراكب تحت جنح الظلام فيحتلوا جزيرة ساموس ويقبضون على حاميتها ويخلعون اميرها اليوناني الذي تحت سيادة جلالة السلطان لان ساموس تتمتع باستقلال نظير استقلال لبنان ويقيمون حكومة موقتة تحت العلم اليوناني الا ان قناصل الدول اكتشفوا على هذه المكيدة قبل ان يتمكن القائمون بها من تسفير حملتهم فحالوا دونهم ودون نيل الاماني

✻ الالبان يسترجعون الاسلحة ✻

من اخبار سلانيك الواردة على جريدة التيمس الانكليزية بان الالبان يلحون على الحكومة بان تعيد لهم اسلحتهم التي اخذتها منهم في العام الماضي بوجه السرعة

ولما رفضت الحكومة طلبهم هاجموا مخازن الاسلحة واغتصبوا منها سبعة عشر الف بندقية و كثير من الذخائر

واجتمع ما ينوف عن الفين الباني في دجاكوفا وطلبوا من حكومتها ان تعيد اليهم سلاحهم وهو ٣ الاف بندقية من نوع الموزر وهددوها باغتصاب السلاح اذا هي رفضت ذلك

وسار اربعة الاف الباني يقصدون شاياك حيث هناك قد اذخرت الحكومة السلاح وينتظر ان لا يبقوا على شيء منه لان الجنود الحارسة لتلك الاماكن لا يتجاوز عددها المائة وخمسين وهي تعجز عن رد هجمات الالوف وخصوصاً من شجعان الالبان

— نظارة الداخلية والعدلية —

عين علي دانش بك والي سلانيك الجديد وزيرا للداخلية وحليم بك احد الاعيان لوزارة العدلية

— الوزارة الكاملية —

ينتظر سقوط الوزارة العثمانية الحالية في الان القريب وتاليف وزارة جديدة تحت رئاسة كامل باشا احد الصدور العظام واكبر سياسي في المملكة العثمانية

— القبض على رجال الحزب الوطني المصري —

حمل البرق عن مصر ان الحكومة اخذت تلقي القبض على زعماء الحزب الوطني المصري لانهم يوزعون نشرات مهيجة ويفسدون قلوب الوطنيين على الانكليز

— انكلترا تضم مصر —

حمل البرق عن لندن ان بريطانيا العظمى تنوي بالقريب العاجل اعلانها ضم مصر اليها الضم النهائي حيث تصبح مستعمرة انكليزية بكل معنى الكلمة وتجرد من كل امتيازاتها

ويفكر رجال السياسة في انكلترا ان لا ينزعوا عن اريكة الامارة افراد الاسرة الخديوية بل سيبقون حكاما يديرون شؤون البلاد ويعينون كما يعين حاكم كندا وهذه من نتائج مساعي الحزب المصري وفقه الله

اخبار محلية

—✻ هل يرتدع الاثيم ✻—

كأني بتلك الجمعية المباركة التي جمعت المال بطريق التذلل على هذا والتذلل لذاك ابتاعت تلك المطبعة التي اكل عليها الدهر وشرب وسلمت ادارتها لرجل يترك ما عنده من زمرة الاولاد ان تتلاعب به وبمطبعته كما تشاء وتريد وتستعمل حروفه التي سافل سفالة عقول اولئك الاغرار واعمالهم دون ان يعلموا بان العاقبة وخيمة عليهم وان ادارة البريد سوف تبحث وتفتش عن الطابع والراسل تلك الاوراق ومتى قبضت عليه يد العدالة علم سوء مصيره وعاقبة غروره

لينتظر الاسافل وكل حسود اثيم دنيء سافل لا بل كل صاحب وريقة ياكل عند الناس ولا يفيهم ثمن ما ملأ به جوفه الفارغة ما سوف نظهره لهم وكيف نوعدبهم

اما مدير تلك المطبعة فننصح له ان ينتبه الى ما هو جار داخل مطبعته والا كانت العاقبة وخيمة عليه

****

✻ الشعب لا يكترث بويلسن ✻

في ١٥ اب كان في واشنطون بارك جم غفير من الناس يبلغ عدده لا اقل من سبعين الف شخص وقف بينهم ودرو ويلسن يتكلم عن الضرائب المالية وبحسب انباء جريدة نيويورك تيمس التابعة لحطة ويلسن لم يقف ليسمع كلامه سوى نحو الفي شخص وهولاء كانوا يصغون لكلامه بدون ادنى علامة استحسان لما قاله الخطيب

وقد مزق حين ابتدائه بالكلام نسخة ورق مكتوبة واحضرها معه ويود الان و يلسن لو استطاع ان يمزق تاريخ الشعب الاميركي الذي طبعه والذي يقول فيه ان « الصينيين هم احسن شعبا وفعلة من مهاجري اوربا السفلة » فان هذا التاريخ اقنع المهاجرين من اوربا ان ويلسن ليس صديقهم فكيف ينتخبوه الان رئيساً عليهم .

ولا عجب من ان السبعين الف شخص الذين اكثرهم كانوا من فيلادلفيا وكامدن واتوا نهار الخميس في ١٥ اب الى واشنطون بارك لم يكترثوا بويلسن وخطاباته بل فضلوا ان يلهوا بالالعاب والموسيقى من ان يسمعوا كلام ويلسن الذي لا يعتبرهم في تاريخه الذي لا يقدر ان ينكر بانه هو مؤلفه والذي يريد ان يجرب بسياسته فبارك فيلادلفيا وغيرها الكثيرة العدد وان يحرم فعلتها

الذين يعدون بمئات الالوف من لقمة خبزهم التي يقتنوها بشغلهم في المعامل والفبارك واكثر هولاء الفعلة هم مهاجرون من اوربا وعدد ليس بقليل منهم يشغل المراكز الهامة فكيف هذا الشعب يقدر ان يسمع لكلام ويلسن او ينتخبه رئيساً عليه

فاذا كان من سبعين الف انسان لا يسمع وِدرو ويلسن في ولاية اكثر من الفي رجل وبدون اكتراث بما يقوله الا يظهر هذا الشيء ان ودرو ويلسن هو صديق الصينيين وعدو الصناعة في اميركا؟

اما الشعب العاقل فلا ينتخب سوى تافت رئيساً لهذه الجمهورية (١ ٠ ن)

***

قدم من بتسبورغ بنسلفانيا جناب الصديق الفاضل الشيخ شهاب زخور شهاب

وقدم من بتسبورغ بنسلفانيا جناب الصديق الفاضل الياس افندي رحال

برح الثغر جناب الفاضل رشيد افندي نعمان احد اعضاء محل التجار الافاضل الخواجات نعمان وبرصون المشهور في نيويورك يحمل الى معامليه في الداخلية مساطر بضائع شتوية متنوعة الاجناس فنومل له النجاح المرغوب

— عقد خطبة —

مساء السبت المنصرم عقدت خطبة الشاب الاديب الخواجا توفيق جهشان على الانسة المهذبة سلمى عرمان في منزل آل الخطيبة في بروكلين وقد بارك العقد سيادة العلامة المفضال الاسقف رفائيل في حفلة حافلة جمعت نخبة الآل والاصدقاء فنهنىء الخطيبين وندعو لهما بتمام الافراح

••*

في الاسبوع الماضي تمت خطبة جناب الشاب الاديب الخواجه توفيق عزيز نزيل بروكلن نيويورك على الانسة المهذبة عدلا كريمة المرحوم قسطا مبيض بحضور جمهور من الآل والاصدقاء فنهنىء الخطيبين داعين لهما بتمام الافراح عن قريب

***

ابن دولتنا العلية

من انباء هايتي الاخيرة ان اخواننا ابناء سوريا في الجمهورية السوداء يسامون العذاب لاتهامهم بنسف قصر رئيس الجمهورية وقد قبض على كثيرين منهم وزجوا في السجون ولا تسأل عن الويل المحدق بهم فاين سفيرنا المحبوب الفاضل العثماني الغيور يوسف ضيا باشا هل يرق قلبه ويطير الاخبار البرقية الى الاستانة فتسأل حكومتها حكومة باريس على الاقل ان تنجي رعاياها من عذاب العبيد العلوج

••*

— الى بعض المشتركين —

لنا كلمة مع الذين يظهرون لنا بان مرادهم هضم حقوق هذه الجريدة ان بماطلتهم او بوعودهم الفارغة وسيعلمون انه من الصعب جداً ابتلاع مال هذه الجريدة!

اما الذين يدعون عندما نطالبهم ببدل اشتراكهم بانهم ليس مشتركين بل فلان طلب الجريدة باسمهم وكان ياخذها والان سافر الى حيث لا يعلمون محل اقامته ويطلبون منا ان نحجب الجريدة عنهم فلهولاء نوجه كلامنا وسنريهم عن قريب انهم ليس قادرين على هضم حقوقنا ولو صعدوا الى الغمام

•

وصلت الينا دعوة من جناب الاديب اميل افندي مرهج

وحضرة الفاضلة السيدة ابيبه ارملة المرحوم عطاالله حموي لحضور اكليل الاول على كريمة الثانية المهذبة الانسة سلمى حموي في اول ايلول المقبل فنهنىء العروسين سلفاً وندعو لهما بالهناء

فرصة لا يمكن الحصول عليها دائماً

من الان الى اخر الشهر الحاضر نبيع الجزء الاول من رواية بطل سولفرينو لمشتركي الجراب بنصف ريال ولغيرهم بخمسة وسبعين سنتاً

والجزء الثاني من هذه الرواية التاريخية الغرامية الادبية المدهشة حوادثها بخمسة وسبعين سنتاً لقراء الجراب ولغيرهم بريال ومن اراد اقتناء الاجزاء الثلاثة من قراء الجراب فللمشتركين نرسل الثلاث اجزاء بريالين اذا ارسل بهم تحويلا على ادارة البريد ٠

ومن ارسل بدل اشتراكه مرفوقاً بربع ريال ارسلنا له الجزء الاول من هذه الرواية ومن ارسله مرفوقاً بخمسة وسبعين سنتاً ارسلنا له الجزء الثاني ومن ارسل مع بدل اشتراكه ريال وخمسة وسبعين سنتاً ارسلنا له الثلاث اجزاء ومن ارسل اشتراكه مع ريالين ارسلنا له اجزاء هذه الرواية مع رواية الزواج المصري ورواية الفتاة والشرطي

هذه الشروط تنتهي في اخر هذا الشهر فاغتنم الفرصة وادفع ما عليك مع هذه الزيادة القليلة واحصل على ثلاث روايات من اجل الروايات الموضوعة في العالم العربي

عدد صفحات رواية بطل سولفرينو او العاشق الشجاع لا تقل عن الف وخمسمائة صفحة وهذه القيمة التي وضعناها لها لمدة سبعة عشر يوماً لا تكفي ثمن ورقها فضلا عما يطالعه فيها الانسان من الفوائد التاريخية فيعلم اسباب انقلاب الملكية في فرنسا وقيام الجمهوريه الثانيه وكيف انقلبت واقيمت الامبراطوريه الثانيه مع الاسباب التي دعت لحرب القرم بين روسيا والدول الاوروبيه وحرب ١٨٥٩ بين فرنسا وايطاليا والنمسا وكيف غدت ايطاليا مملكه بعد ان كانت امارات صغيرة ٠ كل هذا نجده في روايه العاشق الشجاع

***

من اراد اقتناء ديوان الشاعر النابغة ايليا افندي ابوماضي فليطلبه من هذه الادارة وثمنه نصف ريال اميركي او من صاحبه على هذه النمرة

MURAD DOHER
N. W. COR. 3RD & SYCAMORE ST.
CINCINNATI' OHIO

•*•*

اذا اردت الربح الوافر في اصناف البضاعة التي تعود عليك بالربح الوافر شرّف محلنا على النمرة ادناه وانظر الى ما عندنا من الكيمونات الحديثة الطرز المستجلبة من فرنسا والمصنوع بعضها في معملنا هنا وخصوصاً الكيمونا المعروفة في بترفلاي كيمونا

BUTTERFLY KIMONOS

اسعارنا متهاودة جداً لدرجة نهائية كما واننا نعطيك ما شئت من الوقت للدفع ٠ البضاعة جميلة والاسعار رخيصة وعنواننا هي ٠

EDWIN PRINCE
128 E. 23ED ST. NEW YORK CITY

***

Clix Cigarettes

الدخان المرغوب فيه عند شعوب كثيرة

١٠ سيكارات بـ ٥ سنوت

السيكارات التي لم يوجد في العالم ارخص منها بسعرها ٠ مهيأة «وموضبة» من اناس لهم اعظم خبرة ومعرفة بدخان البلدان المختلفة

يوجد في كل علبة كوبونز ثمينة يجب الاحتفاظ بها لان كل عشرة منها تخولك الحق بعلبة مجاناً من سيكارات Clix «كليكس» التي تباع في كل محلات الدخان

5¢

LIGGETT & MYERS
TOBACCO CO.

اكبر واشهر واقدر

محل تجاري سوري في الولايات المتحدة للبضائع البيضاء
تأسس سنة ١٨٩٦

ان كنت صاحب محل او بائع جزدان اكتب لنا وجرب معاملتنا فترى ما يسرك ويرضيك ان كان من جودة البضايع او مهاودة الاسعار فان اسعارنا ارخص بالمئة عشرة عن اي محل تجاري كان فضلاً عن انه يوجد دائماً عندنا ثروات نصرفها بارخص ٣٠ بالمئة عن الغير فاننا نتسوق بضائعنا رأساً من اليابان بواسطة عميلنا هناك والرسمات الموجودة عندنا بهجة للناظرين مثل الدرون ورك والرانصنص وكذلك الكلوني والخرج بكافة اجناسه والمطرزات وغير اجناس مما يحتاج اليها كل صاحب محل وبائع جزدان

وعدا عن هذا نحن اسبق المحلات باستجلاب الرسمات الجديدة فاذا كنت ايها المواطن لم يسبق لك معاملة معنا من قبل فاكتب لنا واطلب مساطرنا فعندها تصبح عميل لنا على الدوام وتزيد ارباحك واذا لم تجد اسعارنا ارخص من الغير فيمكنك ارجاع المساطر ونحن نحاسب باجرة الشحن

رحال اخوان

Rahhal Bros.
1101 Fifth Ave Pittsburgh Pa.

— الشرتوست المطرز والبدلات المطرزة فساطين الاطفال والكيمونات كله وتطريز مدايرا وخياطة يدوية مكفولة والبيضاء الكومبنايشن سوت وكافة اصناف الاندروار تطريز مدايرا تجدها في معمل بدران اخوان

Badran Bros.,
55 Broadway New York. Tel. 3398 Rector

يكفي السيكارات البرصونية فخراً انها كانت من اكبر وسائل السرور في حفلة جمعية الاتحاد السوري التي اقيمت اكراماً لسمو الامير محمد علي وكانت سيكارات البلونايل الوحيدة الموجودة في حفلة شقيق امير وادي النيل

•••

شذرات

كيف يطلب العريس العروس تقريباً

في روسيا

العريس يقول للفتاة التي يريد ان يخطبها

« يا حمامتي ويا روح روحي احبك من كل قوتي وانا مجنون حبك وساحبك حتى المات ومهما حدث معنا في المستقبل محبتي تغلبه . آه كوني لي

في فرنسا

انك تفوقي كل شيء في العالم بمزاياك . انك المتي . اليوم ساكوي ثيابي امسام والديك وانت ايتها الحورية تصيرين زوجتي .

في انكلترا

انا عن قريب عازم على السفر واكره ان اكون وحدي على الطريق . فهل يا ترى تقبلي بان تتزوجيني فنسافر سوية

في المانيا

ايتها الانسة . انك لفتاة شهيرة نبيلة . ولا شك انك قرات وفهمت الكتاب الذي اعطيتك اياه . ويعجز لساني عن ان يصف لك اعتباري نحوك واندهاشي من محاسنك . فهل تسمحي لي بان اتجاسر لطلبك بان تكوني عروستي

في ايطاليا

يا عزيزتي . انك اجمل من حمرة الفجر . صوتك الطف من رخيم النسيم . آه . دعيني اقبل شعرك المتدلي ولا تدعي عينيك السماوية ان ترفض رجائي لان ذلك يجلب لي الموت وانا لا اقدر ان اعيش بدونك

في الجبل الاسود

انك لفتاة محتشمة وادبية وطاهرة واذا تزوجتني فاعدك باني اقطع راس اثنين من الاتراك واضع راسيهما امام رجليك

****

— حكم —

الانسان الذي يشتغل ويسمى الصحة ترافقه والحكمة تقوده والامل يجرره والسرور يساعده والقوة تحركه والترقي يلوح عليه والشهرة تتبعه والثروة تكافئه والمحبة تنتخبه والقضاء يطيعه والقدر يخضع له والله يباركه والابدية تكلله

— اصل كوروكي —

يقول ابن اخت الجنرال الياباني الشهير كوروكي ان اصل خاله كان بولانديا وان اباه كان من اشراف البولانديين الذين هربوا من روسيا بعد ثورة سنة ١٨٣١ فبعد هربه ذهب الى بلاد اليابان وتزوج بحسناء يابانية وكان اسم عائلته اصلا كوروفسكي وبما انه يصعب على اليابانيين لفظ هذا الاسم اختصره والد الجنرال الشهير الى كوروكي وحين وفاته قال لابنه انه اربما يتاح له يوماً ما ان ينتقم من الروسيين على معاملتهم القاسية للبولانديين التعساء الحظ . وابن اخت الجنرال المذكور الذي روى هذا الشيء موجود الان في اوربا حيث يتلقن دروسه

— معدة نيويورك —

ينفق سكان نيويورك بالسنة على الاكل ٦٤٤٦٨٣٤٤٩ دولارا فياكلون ٨٨٠ مليون بوندا من اللحم و٩٠٠ مليون من الخبز و٧٥٠ مليون بون من السمك ولو جمع ما يشربوه من البيرا بالسنة لتالف منها نهرا

— حضر الى نيويورك في يوم واحد وهو ٥ اب عشرة الاف مهاجر

— يقطن الان في الولايات المتحدة ٦٧ مليون شخص ونحو ٥٣ مليون منهم اصلهم من المانيا وارلاندا

*****

فوائد

اذا اردت ان تلحم ادوات الكهرباء فادهن سطوح الكسر بمحلول البوتاس الكاري ثم ضم القطع المكسورة على نحو ما كانت واضغط عليها بشدة وسخنها تسخينا خفيفا فتلتحم التحاما تاما

— اذا وقفت حسكة السمك في حلقك حين بلعها فاقطع ليمونة الى نصفين واعصرها في حلقك رويدا رويدا فتذوب الحسكة من ذلك وتخلصك من عذابها

— اذا اصابك برد فاشرب ليموناده مصنوعة من ماء حار فتجلب لك الشفاء بسرعة

— احفظ الجبن بخرقة مغموسة بالخل منشفة ولفها بورقة وضعها في محل بارد فتقيها من عواقب العفن وغيره

— لا تنظف يديك من الزفت الا بفركها بقشر البرتقال او بقشر الليمون

— عرض جسمك لاشعة الشمس بقدر ما يمكنك لان نور الشمس يقتل اكثر الجراثيم المضرة وينفع الجسم

— اذا اردت ان تحفظ الازهار على شكلها الطبيعي تأخذ اناء وضع في اسفله رملا واغرس ساق الزهرة بورقها ثم ذر الرمل عليها شيئاً فشيئا حتى تنغطس بامرها واترك كذلك الى ان تجف وتيبس وهي على تلك الحالة ثم فرغ الرمل عنها فتبقى على نفس الهيئة التي كانت عليها وهي حية

*****

حكم

يبكتنا ضميرنا غالباً بسبب احتقارنا توبيخه وتوبيخ الحكماء

— لذلنا معا كسبتنا في اقوالنا وافعالنا لما ننظر اليها ونكون كاضطهاد

— من خصائص الجهلاء والقليلي العقل ان يروا بسرعة نقائص وعيوب غيرهم وان يتعاموا عن نقائص وعيوب ذواتهم

— لا شيء يحررنا في العالم سوى العوائد الحسنة . فان الانسان الذي اعتاد ان يتمم واجباته بتدقيق شبيه بدقة الساعة في مشيها يخلص ويتحرر من عبودية التقلقل والمثرات والعواقب الوخيمة . فالانسان ذو العوائد الجيدة يمر على شقاء الحياة كما تمخر الباخرة على امواج المياه ويكون كالشجرة التي تنبت على مجاري المياه وتاتي باثمارها في حينها لان العوائد الحسنة تحيي الانسان كما تحيي الماء الشجرة

— دائماً ابتسموا فان الابتسام هو دليل على نقاوة القلب

بطل سولفرينو

او

العاشق الشجاع

عملاً بشروط التحالف بينهما فلم يقبل بهذا الراي والح عليه برفضه فلم تقبل النمسا بهذه النصيحة بل انضمت الى انكلترا وفرنسا لمحاربة القيصر الذي صان عرش الامبراطوريه لفرنسيس الشاب يوم ثارت عليه هنغاريا ولم تخضع له حتى دخلها القيصر بجيوشه واخضعها بالقوة الجبرية ووهب تاج ملكها لامبراطور النمسا

وكانت الاخبار تصل الى باريس مجسمة من خسائر الجنود المتحدة فقلقت فولنتين قلقاً عظيما واصبح لا يلذ لها شرب ولا طعام وجفاها طيب المنام وكانت تقضي نهارها في الحديقة تطالع الصحف وما تنشره عن اخبار الحرب وكان الخدم يوافونها بالجرائد عند صدورها بدون تاخير حتى ولو صدرت عند نصف الليل

وفي ذات صباح نهضت باكرا حسب عادتها وبعد ان غسلت وجهها ولبست ثيابها اسرعت نحو خلوتها في اجنة القصر فرأت الخادم قد اعد لها الصحف التي صدرت في ذلك الصباح فتناولتها بلهفة واخذت تتصفح اخبار الحرب فقرأت الصحيفة الاولى وتناولت الثانية فقرأتها والاخبار ذاتها الا انها كانت لا تثق بما تراه في صحيفة حتى تقرأ جميع الصحف وكلها تقريباً تاخذ اخبارها من مصدر واحد

وقبل الظهر جاءها الخادم بجريدة لاباتري فتناولتها وما نظرت الى الصفحة الاولى منها حتى صاحت صيحة دوت لها ارجاء الحديقة وسقطت مغمى عليها

فاسرع ثلاث وصيفات كن لا يفارقنها قط واخذن يعتنين بها وارسلن الخادم يستدعي والدتها فاسرعت تلك المسكينة واحتضنت ابنتها واخذت تقبلها وتذرف الدموع

وبعد دقائق قليلة وعت فولنتين واذ رأت امها تنوح صاحت بها : ما لك تنتحبين . مات مات

من هو يا ابنتي ؟ سالتها المركيزة

حبيبي شارل . حبيبي شارل

ما لك ماذا اصابك ومن انباك بهذا الخبر

قرأته في هذه الجريدة يا اماه . آه انني سالحق به عن قريب حيث نلتقي في دار الهناء دار الراحة الابدية

خففي عنك يا ابنتي فكثير ما ترد الاخبار الكاذبة عن ساحة الحرب فلا تصدقي الا ما يرد رسمياً على الحكومة

وما ادراك ان الخبر قد ورد على نظارة الحربية فاخفته لان موت حبيبي لاكبر خطر على الامبراطور . لا بل على فرنسا

من المحال يا ابنتي

لا تقولي ذلك اقرأي اقرأي يا اماه

فتناولت المركيزة الجريدة فرات في صدرها هذا الخبر

مات الكولونل شارل مركيز دي بونجو

تلقى وطني كتاباً من صديق له بساحة الحرب تاريخه ٢٠ كانون الاول ينعي به اليه احد ابطال الجند الفرنساوي الكولونل شارل مركيز دي بونجو مات قتلاً برصاصة اصابته من الجند الرومي تحزن عليه الجيش المتحد برمته لانه كان شجاعاً باسلا ومن خيرة رجال الجيش الا ان وزارة الحربية التي سالناها عن هذا الخبر لم تحققه لنا لانه لم يرد عليها رسمياً

فبعد ان اتمت المركيزة قراءة الخبر قالت لابنتها : ان المحرر لا يثبت هذه الكتابة حتى ولا وزارة الحربية

آه يا اماه ان قلبي يحدثني بصدقه لانني اعرف حبيبي شهما باسلاً يقتحم المعارك ولا يبالي بالابطال

سنرسل برسالة مستعجلة الى قائد الجيش نساله ان يخبرنا الحقيقة : وما اتمت المركيزة كلماتها حتى دخلت عليهما بلانش ولما رأت فولنتين في تلك الحالة راعها امرها وقالت . ما لك يا عزيزتي

اه يا بلانش هل اتاكم علم من شارل

نعم لقد تناولنا منه كتاباً في هذا الصباح واخرالك فاسرعت به اليك لاطمنك عنه

انه ولله الحمد على غاية ما يرام من الصحة

وطهارته وعلامة على المحبة · ولا يعبس ويعقد وجهه الا للانسان المتكبر والمتعجرف والقاسي والقابل الاحترام لغيره والفاقد الاطف والانس والشرف

— اثمن شيء في العالم هو صديق مخلص وطاهر ونقي القلب فمن اقتنى صديقاً امينا طاب عيشه ومات سعيدا

***

❃ اذا كنت من عشاق الازياء الحديثة ❃

ومن الذين يودون الاكتساء بثياب فاخرة · ومن الذين يهمهم ان تكون ملابسهم مهندمة والخياطة جيدة · فما عليك الا ان تقصد محلنا حيث وصلت الينا موخراً كمية كبرى من اجود الاقمشة وافخرها جيء بها من اوربا واميركا

شغلنا جيد ومكفول واسعارنا رخيصة ولا يفوت سيداتنا الكريمات اننا على استعداد تام لنيل رضاهن اذا هن اقبلن على محلنا المستعد تمام الاستعداد لكل ما يأول لارضائهن من جهة القماش والتفصيل والخياطة

كما واننا نصلح كل ما يحتاج الى التصليح من الملابس النسائية والرجالية وغيرة محلنا هي

❃ خلف اخوان ❃

١٣٢ - انلانتيك افنيو · بروكلين

KALAF BROS

132 ATLANTIC AVE. BROOKLYN. N. Y.

المعمل السوري الوحيد لاصطناع السويتر والسكارفات والطواقي والحرامات الصوفية على اختلاف اشكالها والوانها اسعاره متهاودة ومعاملة مرضية لمن يرضى خابره على عنوانه

نرسل المساطر لمن يطلبها خالصة المصاريف

NASSAU KNITTING CO.

164 Atlantic Ave. Brooklyn N. Y.

***

اكبر محل

لبيع اصوات عربية وفونوغرافات فكتور

فونوغرافات فكتور فكترولا (بدون بوق) من سعر ١٥ ريالا وما فوق

فونوغرافات فكتور ببوق من سعر ١٠ ريالات وما فوق تصرف بالجمعية بدفع ريال كل اسبوع

اصوات عربية من كافة المطربين من سعر ٧٥ سنس الصحن على الوجهين وما فوق · اطلب الكتولوك مع كافة التعليمات · الوكيل الوحيد لشركة الخواجات بطرس وجبران بيضا ولشركة الجراموفون (ابرهيم يوسف مقصود)

A. J. MACKSOUD

89 WASHINGTON St.,

N. Y. City.

❃ السنة الواحدة والعشرون ❃

«الهلال»

العدد الاول من السنة الواحدة والعشرين لمجلة الهلال يصدر في غرة تشرين الاول المقبل عن مصر القاهرة وهي مجلة شهرية كبيرة الحجم غزيرة الفائدة تبحث بحثاً مدققاً في ما يهم ويفيد الناشئة العربية من قبيل التاريخ والاخلاق والاداب الاجتماعية والوسائل الصحية مع الاحاطة بما يحدث في العلم الطبيعي من الاكتشافات · صاحبها جرجي افندي زيدان المؤرخ الشهير والروائي المعروف · بدل اشتراكها خمسة ريالات اميركية في السنة · فمن يريد الاشتراك بها عليه بمخابرة وكيلها المطلق في اميركا الشمالية وكل جهاتها وهذا عنوانه :

TOFIK HAB1B

60 Washington St, NEW YORK CITY

اصدقيني الخبر يا بلانش

هذه هي الحقيقة يا عزيزتي فهل من شيء جديد

هل قرأت لابتري .

لا لا · فماذا به

اقرئي اذن وانوحي علي

فتناولت بلانش الجريدة وما وقع نظرها على ما كتب في الصفحة الاولى بها باحرف كبيرة حتى اخذتها رجفة وكاد يصيبها ما اصاب فولنتين لو لم تلحظ ان تاريخ الكتابة في ٢٠ كانون والكتاب الذي وصل اليها مؤرخ في ٢٤ منه اي ليلة عيد الميلاد وقد ارسل بعايد به والدته وشقيقته وضمنه رسالة لفولنتين واخرى لوالديها فقالت لفولنتين ان الخبر كاذب يا عزيزتي وربما ارسل به عدو فهذا كتاب شقيقي شارل مؤرخ في الرابع والعشرين اي بعد صدور ذلك الكتاب ببضعة ايام

اتقولين الحقيقة

نعم

هل هو بخط يده

الا تعرفين خطه

نعم اعرفه

فخذي اذن واقرائي

فتناولت فولنتين الكتاب وبعد ان قرأته اطمأن خاطرها نوعاً واخذت تبكي من الفرح وتقبل الكتاب وفيما هي تفعل ذلك دخل الخادم يحمل صينية من الذهب الوهاج عليها كتاباً معنوناً باسم الكونتس دي ارجن فتناولته فولنتين واذ به من حبيبها وتاريخه ٢٥ كانون اي يوم عيد الميلاد فسرت لذلك وسري عنها بعض الغم وبعد ان قرأت كتاب حبيبها قالت لبلانش · اه يا عزيزتي اريد ان اعلم من هو كاتب ذلك الكتاب الكاذب فحبيبي لم يزل سالماً

ان الاعداء كثيرون والحساد اكثر

اه لو اعلم من هو ذلك الكاذب لكنت اريه عاقبة نفاقه

من الصعب يا عزيزتي معرفته

لا بد لي ان اسأل صاحب الجريدة

لا ذنب عليه قط

انا اعرف ذلك ولكن اربما هو يعرف من اعطاه ذلك الكتاب

ان من يعطي كتاباً كهذا للصحف يرسله مع انسان غير معروف

لا بد لي من البحث عنه

وانا اساعدك

وهل نذهب اليه الان

متى شئت.

كان ذلك الكتاب الذي نشرته جريدة لابتري من مبتدعات روزاين والدوق دي بلامور والبارونة دي لافل ارسلوا به الى تلك الجريدة ليقلقوا فولنتين الا ان العناية الالهية خيبت سعيهم

وفي ٢٦ كانون الثاني سنة ١٨٥٥ انضمت ايطاليا الى الدول المتحدة على روسيا وارسلت ثمانية عشر الف مقاتل بقيادة الجنرال لامورا للاشتراك في محاصرة سباستبول فاصبحت الدول المحاربة لروسيا خمساً فضلاً عن مصر وتونس

وفي اواخر شهر كانون الثاني اتصل في باريس خبر موقعة انكرمان وما ابداه الجيش الفرنساوي من الشجاعة حتى صان الجيش الانكليزي من الهلاك

ونشرت الصحف الخبر وما ابداه بطل روايتنا من الشجاعة والبسالة والاقدام حتى ان حكومة انكلترا قررت منحه وسام الشجاعة وارسلت الملكة فيكتوريا تستأذن الامبراطور في ان يسمح لشارل بنقله

فكان اسر الناس لهذا الخبر الكونتس فولنتين دي ارجن وبكت فرحاً اذ رات الجرائد الانكليزية والفرنساوية تثني على حبيبها الذي صدر امر الامبراطور برفعه الى رتبة ليوتنان جنرال

وفي اول اذار مات نقولا الاول وخلفه اسكندر الثاني فتوسم الناس بذلك التغيير خيرا وظنوا انه يغير في سياسة الحرب وما دروا ان القيصر الجديد لا يجسر على القبول بعقد الصلح تحت اية طريقة كانت والشعب الروسي مندفع بكليته الى مواصلة القتال لانه يعتقد ان الفوز له في النهاية

W. J. BAHOOT

35 BROADWAY, NEW YORK, N.Y.

بضاعتي: — الايرش لبس من قبات نسائية وخروجة ومداليون وجاكتات والبدلات النسائية المطرزة واغطية الفرشة المطرزة والخروجة الحلبية والطرابلسية ذات الرسمات الجميلة والدرون ورك الخفيف الشغل والسكارفات الحريرية المتعددة الاشكال البديعة والجوري الباريزي على اختلاف اصنافه والطرحات المصرية والصرامي المطرزة ذات الشرابة المفلوشة وسائر البضائع الشرقية والبلجيكية * فشرف محلي او كاتبني ترى ما يرضيك ويسرك

الدكتور نسيب افندي البرباري

٣٠٤ هنري ستريت قرنة اتلنتك افنيو

304 HENRY ST. COR. ATLANTIC AVE.

Brooklyn, N. Y. 568 Main تلفون

اكبر محل لاصناف الخروجه

بين السوريين

لسنا من الذين يغالون بالكلام ولكن هي الحقيقة ننشرها للعموم فان اهتمامنا الزائد باصناف الخروجه من بيروتية وحلبية وطرابلسية واسطنبولية جعل لنا السبق في هذه البضاعة فلدينا دائماً كميات وافرة والطالب يجد مرغوبه كل حين كذلك عندنا من الايرش لايس احسن الاجناس من جميع الاشكال فضلاً عن الدرون ورك والرنسانس والامبرودري والشورت ويست وباقي البضاعة المعروفة عند ابناء الوطن · فمن شاء ان يعامل الاستقامة والصدق والثبات شعار محلنا فليشرفنا بطلب يجد ما يسره من البضاعة الجيدة والربح الوافر

أزعون وابو نعمه

AZOON & BONAMY

75 Washington St. N. Y. City

البضاعة حسنة والمعاملة أحسن

الخرج السوري باجناسه · كمونا حرير وقطن · كلوني ليس من جميع الرسمات والقياسات · الخرج الارلندي وقبات ومداليات · شرت ويست لنن ارلندي · درون ورك من جميع الرسمات والقياسات · سكارفات مصرية وسكارفات حرير · ويست بونجي وبدلات وقمصان من رسمات مختلفة · حرامات صوف وحرير وكيلت مع شقف ليل وما شاكل ذلك

هذه ملخص الاصناف التي نتعامل بها بكثرة عدا اصناف اخرى لا لزوم لذكرها بما اننا نستطيع بوجه الاجمال الحصول على كل ما يلزمك وتحصل ربحاً وافراً منه ويهمك ان تعلم عن حسن المعاملة التي اشتهر بها محلنا ولربما انك لم تجرب بعد فلا يخفى عليك ان التجربة اكبر برهان وهاك العنوان:

رشيد وشكري حبوش

R. & S. HABOUSH

101 Washington St., New York.

ثلاثة في واحد

الاستقامة وسرعة التلبية ومهاودة الاسعار في محل

سعد ابو مراد وشركاه

تجد في هذا المحل من مقادير البضائع المستجلبة من مصادرها الاصلية والمصطنعة على آخر طرز من اجود مواد الصناعة ما يكفل لك الربح العاجل بالطرق المشروعة · والى العملاء الكرام بعض ما في محلنا:

بضاعة بيضاء ودرون ورك ورنصنص وامبرودري وايرش ليس وسكارفات حرير ودراي كودس على اختلاف اجناسه ونوشن وبدلات للرجال والنساء والاولاد من جميع الاقيسة جرب طلبية واحدة يتأكد لك صدق قولنا وهذا عنواننا

S. ABOUMRAD & CO.

60-62 Washington Street NEW YORK CITY

اطلب كل ما يلزمك من السمانة السورية الفاخرة من محل

ابرهيم قساطلي

A. J. CASSATLY

114-Atlantic Ave.,

Brooklyn, New York

الدكتور رزق افندي الحداد

عنوانه في ٥٩ كاردن بلايس على زاوية شارع ستايت في بروكلن

59 Garden Pl. Brooklyn, N. Y.

وعنوان التلفون

2099 Main

واوقات التطبيب في منزله من الساعة التاسعة صباحاً الى الساعة الواحدة بعد الظهر ومن الساعة الخامسة بعد الظهر الى الساعة السابعة مساء

ملكه نفش

قابلة وطبيبة حائزة على الشهادة من حكومة نيويورك في فن التوليد وقد اشتهرت بشدة ملاحظتها واعتنائها بامور السيدات وهي مستعدة لتلبية من يطلبها منهن سواء كان في نيويورك نفسها او المدن المجاورة وعنوانها ١٢٠ اتلنتيك افنيو — بروكلن نيويورك

Mrs. M, NAFASH

120 Atlantic Avenue Brooklyn, N. Y.

محل

جرجي صبا ونقولا دبس وشركاهم

للسمانة السورية والمشروبات الروحية

محلنا هو المحل السوري الوحيد في نيويورك الحائز على الرخصة القانونية لبيع سائر المشروبات بالجملة كيفما كانت وخبرتنا الواسعة باصناف السمانة السورية والاميركية تضمن جودة كل ما يطلب منا ولدينا دائماً كميات كبيرة من التنباك العجمي والعرق المسلسل خارج الجمرك نشحنه الى اية جهة جرب معاملتنا مرة واحدة واكتب لنا الى العنوان ادناه

Saba and Dibs

Liquor and Grocery Co.

97 Washington Street New York City

بعض اقوال الفلاسفة

لا أمرق تعب الفقراء وثمر شغلهم لتكثير اموالك واملاكك

يقول المثل الصيني · من اقتنى مالاً زائداً عن احتياجاته الضرورية امات بذلك جوعاً احداً من المحتاجين وعليه فالثروة جريمة وكلما ازدادت دراهم الانسان عظمت جريمته امام الانسانية

— من العجب ان بعض الناس يصنعون الولائم ويملئون بطونهم ويظلمون ادراكهم بالملاهي والمسكرات عالمين ان الالاف من اخوتهم البشر يموتون جوعاً ولا يملكون على خبز يومهم ويتألمون من الضيقة والاحتياج · اليس اجدر بالاغنياء ان يساعدوا الفقراء عوضاً عن اكلهم الزائد

— كيف يستطيع بعض الاغنياء على فرش بيوتهم بالاثاثات والسجاد والمقاعد الغالية الثمن عالمين ان الالافاً من اخوتهم البشر لا يملكون على سقف ليختبئوا تحته من شر البرد والمطر والثلوج والعواصف

— اذا اردت ان تكون هنيئاً فاعتبر اخوتك البشر اغنياء كانوا ام فقراء على السواء

— سكان المدن غالباً يكونون احيل واكذب واقل شرفاً من سكان القرى

— لا فرق بين الغني والفقير سوى ان الغني يحمل حملاً ثقيلاً من المال يصعب عليه مفارقته قبل الممات

— اذا اردت ان تعرف استواء الناس ببعضهم وان لا تنفش بظاهرهم وخارجهم فاذهب الى الحمام وانظر اليهم وزر القبور وتأمل برحيلهم

— تعاسة الانسان تأتي غالباً من داخله وافكاره · فمساعدة الانسان يجب ان تكون مادية وادبية

***

— لا يشعر بعذوبة الانسانية والتعارف الا الانسان الوضيع الذي يخالط الفقراء ويلاطف التعساء ويعين المسكين ويساعد المحتاج

****

البرغل صنف تعودت عليه معد السوريون منذ نشأتهم اذ رأوا فيه تغذية وتقوية لابدانهم وقد كثر استعماله في المهجر لدرجة اصبح امر الاهتمام به ضروريا و بعد بذل ما في الوسع وافراغ الجهد تمكن احدنا وكبير اعضاء محلنا المتجول حالياً في سوريا ولبنان وسائر البلاد التركية من اتقانه وجعله لا مثيل له اذ صار يصلنا نظيفاً ناشفا خاليا من الزيحة والبحص والحبة السوداء معتدل الحجم في الطحن عال العال واصبح الحصول عليه بهذه الاوصاف في المستقبل امر مكفول فالى المقيمين في نيويورك والداخلية وسائر وسائر المهجر من الذين عاملونا ولم يعاملونا قبل ننشر هذا ونعلن لهم اننا جعلنا سعراً واحدا خصوصيا لهم لشهر ايلول كله لم يقدم بمثله من مدة طويلة . وقد اخذت الارساليات تتوارد علينا من سائر اصناف المآكل والمكابيس مسواق احدنا ابرهيم من البضاعة انظفها واطيبها فاغتنموا الفرصة واطلبوا حاجتكم منها لتتأكدوا حصولكم على ما ترتاح اليه نفوسكم وتتلذذ به اجسادكم وتتحققوا نتيجة اختبارنا الطويل بما تقدم وهذا عنوننا

سعاده اخوان

SAHADI BROS.

93 Washington St., N. Y. City.

نستجلب راساً

خروجه ايرش ايس . خروجه شغل السناره . قمصان شغل الابره . ركايات شغل لكوك بدلات ووست برنسس . بدلات ووست امبرودري . ستكروزا هنديه اصلية . بودرا بروسيانية . كافة انواع السمانة السورية . هذه الاصناف نتعاطى بها فقط لاجل بيع الجملة فقط والاسعار متهاودة معاملتنا نقداً والكلام على التجربة

وديع رزق الله

W. RIZCALLAH

35 Rector Street, New York City.

فونوغراف فيكتور هو اجود ما في العالم فبيعه على الوقت فتدفع ريال او ٥٠ سنتاً في الاسبوع اينما كنت في اي ناحية من نواحي اميركا وصل الينا موخراً من معمل فيكتور ٥٠٠ صوت لاشهر مغني القطر المصري ثمن الصينية ٧٥ سنتاً

اطلب الكتالوك المصور فنرسله لك حالاً مجاناً ونشحن الطلبية الى الداخلية بكل اعتناء

نفتح كل يوم حتى الساعة التاسعة مساء وكذلك يوم الاحد

SAUL BIRNS

117 2ND. AVE. COR. 7TH. ST.

NEW YORK

المحل الرئيسي	محل شيكاكو	محل فرنسا
90 Washington St.	440 S. Dearborn St.	Craponne
New York CITY	CHICAGO ILL.	FRANCE

نصنع ونستجلب ونصرف بالجملة

بضائع الايس والامبرودري

نستنبط دائماً الاشياء الجديدة ولدينا اجودها

اطلبوا لائحة اسعارنا الجديدة

بردويل اخوان

BARDWIL BRO'S.

MAIN OFFICE

90 Washington St. NEW YORK CITY

بطل سولفرينو

او العاشق الشجاع

انتهى تجليد الجزء الاول من هذه الرواية

اطلبه من هذه الادارة وثمنه ريال

الف صنف وصنف

محلاتنا الرئيسية في اهم جهات المصايف جعلتنا في خبرة زائدة بانتخاب الاصناف المرغوبة والمطلوبة من الايس الايرش شغل اليد للثلاثة فصول المقبلة الربيع والصيف والخريف فكل من يتعامل معنا يذوق لذة هذه الخبرة و يقطف من ثمرتها فشرف او كاتب محل

BOUTROSS BROS

95 Washington St., New York City.

Telephone 3448 Rector.

لم نزل كما

نحن

ان النار التي التهمت محلنا مساء السبت الواقع في ٣٠ ادار مع غيره لا تؤخرنا عن متابعة اشغالنا وتلبية عملائنا بتقديم كل ما يلزمهم من النوشن والدراي كودس والجولري والامبرودري وكافة اصناف التنابير من احسن الموض واحدثها التي لا يمكن لاحد ان يضاهينا باسعارها

وقد اتخذنا لنا محلاً جديداً في البناية الواقعة تحت نمره ٦٨ شارع وست ستريت في الطابق الاول فشرفنا بكل ما يلزم والذي لم تسبق له معاملة معنا فليجرب بضائعنا مرة ولو بطلبية صغيرة فيصبح من عملاء المحل الدائمين

تحومي وعضيمي

Thomy and Adeimy

68 West Street, New york City.

الصحة

مجلة طبية صحية علمية شهرية

منشئها ومديرها : يوسف بيرودي اجزاجي كيماوي

اذا شئت ان تكون محافظاً على صحتك وعارفاً بكافة الامراض التي تطرأ على جسمك وما هو سببها ودواؤها فاقرا مجلة الصحة التي ستصدر في الوقت القريب لانها تحوي من النصائح والوصفات الطبية والصحية المختلفة لكافة الامراض المعروفة حتى الان ما يغنيك عن حضور الطبيب يومياً

بدل اشتراك « الصحة » السنوي في الولايات المتحدة وسائر اقطار العالم ريالان اميركيان «عشرة فرنكات» وقد جعلنا البدل زهيدا جداً حتى يتيسر لكل انسان الحصول عليها متى اراد

لا نرسل المجلة الا لمن يدفع بدل الاشتراك مقدماً ان كان ذلك في الولايات المتحدة او في الخارج فاذا اردت الاشتراك باحسن موءلف شهري كبير نافع ارسل قيمة الاشتراك مع عنوانك الى هذا العنوان

AL-SAHHAT

53 Washington St. New York City

وليم زريق

طبيب اسنان

اوقات العيادة — من الساعة ٩ صباحا الى ٦ مساء

الاحد من الساعة ١٠ الى ٤ بعد الظهر

عنوانه — نمرة ١٧٨ شارع اتلنتك بروكلن — نيويورك

178 Atlantic Ave. Brooklyn N. Y.

رواية

الفتاة والشرطي

انتهى تجليد هذه الرواية الجميلة وثمنها ٥٠ سنتاً

اشهر سيكارات في العالم هي السيكارات البرصونية

A. N. BARSON
40 West St.,
New York City

عبدالله برصون وشركاه

طبع في مطبعة الجراب

بطرس كرم وشركاه

بضايع · اوراق سفر · شكات · ليرات

عندما يلزمك بضائع من اي صنف كان من الاصناف القطنية والحرديقة والجوازي والماكولات وغيرها اكتب الينا فاننا نرضيك حيث ان خبرتنا مدة خمسة وعشرين سنة بهذه التجارة هي كافية لتوفير عليك وتلبية طلبك بسرعة حسب مرغوبك وقولنا هذا موجه لجميع ابناء الوطن في الولايات المتحدة وكندا وكوبا والمكسيك وجزائر الهند واميركا الوسطى والجنوبية وافريقيا وغير جهات ولا يسعه عن بالك الايضاح الكافي عن مطلوبك واعلم ان جميع اشغالنا مبنية على الصدق والامانة والتدقيق

عندما تريد السفر الى سوريا او البرازيل وغير جهات اميركا واوربا او احضار احد اقاربك من اي جهة كانت الى هذه البلاد اكتب الينا لاننا وكلاء لاعظم شركات البواخر وسكك الحديد نقطع اوراق السفر من محلنا راساً وقد اخذنا الاسبقية على غيرنا بهذه الاشغال ولدينا الوف من الشهادات تدل على اهتمامنا بصوالح الجميع وراحتهم فاهلاً وسهلاً بك

نصرف شكات على اي بنك كان ونشتري ونبيع كل اصناف النقود خصوصا الليرات الانكليزية والافرنسية ولدينا منها دائماً كميات كبيرة واسعارنا افرط من اي بنك كان وقد جرب كثيرون اخبروا صدق قولنا فلا يسهى عن بالك ان تزورنا عند حضورك الى نيويورك خابرنا واحترس على صناديقك اكتب لنا عن كل مسالة تلزمك في ادارة المهاجرة وكل التعليمات عن السفر والبواخر ونظامات الجمارك والبنوكة والقونصلاتو واسعار اوراق السفر وشحن البضائع فتجدنا مستعدين لتلبية طلبك بكل سرعة والتوفير عليك جملة مصاريف وضياع وقت

خبرتنا واسعة بجميع المعاملات ولنا علاقات بكل جهات العالم واحدنا بطرس نوتري بوبلك يصادق على جميع الاوراق الرسمية ويكتب جميع الصكوك من وكالات وحجج وآجار وبرونستو وغيرها وبالاجمال تجد عندنا كل شيء يرضيك وهذا عنواننا احفظه لحين اللزوم

بطرس كرم وشركاه

PEDRO CARAM & Co.

110 Washington St. New York City

Dr. N. Barbour

عنوان مركز اقامة الدكتور نجيب افندي بربور ١٧٢ كلنتن ستريت · بروكلن

نمرة التلفون ١٩٣٧ ماين

172 Clinton St., Brooklyn N. Y. Tel. 1937 main

بضائعنا يفضلها الاكثرون قليلا على بضائع الغير

اسعارنا كاسعار غيرنا

كاوني · فلورانتين · فينس · فيله

كاوني مع امبرودري

وستات وبدلات ومستبدعات باريزية

— الطلب —

ما يلزمك من هذه الاصناف تجد سرعة التلبية وصدق المعاملة

دائما عندنا كامل مطلوبك من كل القياسات

٢٨٥ * ٢٨٨ * ٢٠٠٨٧ * ٢٠١٠٤ * ٢٠١١٠ * ٢٠١١٥

فلا يسهى عن بالك ان تقدم مطلوبك الى

محل عبده عبد النور

ماركة مسجلة — TRADE MARK — ماركة مسجلة

The Lace Manufacturing and Importing Co.

Abdo- Abdel-Nour

7 RUE BLONDEL PARIS, FRANCE — 39 BROADWAY NEW YORK CITY

اطلب الكاتالوك المصور الجديد مع لائحة الاسعار

الارزة او عروس لبنان

قد جعلنا الارزة البديعة ماركتنا المسجلة مترسمين منها زيادة الاقبال والنجاح وهي ترمز باسهامها وثباتها وطيب رائحتها الى ما اشتهر به محلنا من الامانة والثبات وحسن المعاملة · وقد وسعنا كهيرًا في هذه المدة بالنسبة لزيادة التقدم ولكي يكون وافيا بكل مطالب عملائنا اوجدنا له محلا كبيرا لتكميله على الاختلاف انواعها واشكالها · استجلبنا راساً من اوربا والشرقين الادنى والاقصى سائر انواع الليس من كلوني وفلورنتين ونابوليتان وفيله ودنتز وايرش ليس وددرون ورك ومطرزات يابانية وايرلندية وغيرها وشغل الابرة من كافة الانواع والشرت وست على اختلاف انواعه والطرحات المصرية الخ — وقد صرفنا في هذه التجارة مدة اثني عشرة سنة اختبرنا فيها كل صنف رائج ويشهد بذلك زبائننا الكثيرون المتعرفون في كل جهة فما عليك الا ان تجرب معاملتنا تجد كل ما يسرك ويعود عليك بالربح الجزيل فتشرف او خابرنا الى العنوان ادناه

ناصر وختن ونحاس

Naser, Katen and Nahas

85 Washington Street — New York City

١٤-١٢-٠٦

العلاج الوحيد لمرض الزهري

المخترع حديثاً

لصاحبه خليل داود القسيس

بعونه تعالى قد وفقت الى تركيب علاج جديد لمرض الزهري (السفليس) بعد مزاولتي التطبيب به وتجربه مدة تنيف عن عشر سنوات الى ان وفقت مؤخرًا في هذه المدينة وسترماس الى الشفاء به تماماً في مدة ٦ اسابيع على الاكثر باذن الله وقد شفي به في هذه المدينة كثيرون من السوريين والاجانب كما يعلم عموم السوريين الوطنيين ولذلك قد ارسلت العلاج الى واشنطون العاصمة لاحصل على امتياز خصوصي به وقد سجلته مبدئياً وهو مكفول من كل غش تماماً وكل علاج لا يكون ملصقاً عليه هذا الملحق يكون مقلداً وهذا الملحق هو:

Guaranteed by K. DAVID
Under the Food and Drugs act, June. 30 - 1906 Serial No. 41309 Patent applied for

وعليه اعلن الان لعموم ابناء الوطن المصابين بهذا الداء الخبيث ان يشرفوا للاستشفاء منه بعونه تعالى في المدة المذكورة اعلاه ضماناً ولا يرجع المرض للمريض بعد ذلك على الاطلاق اما من خصوص الاجرة فبشرط عليها بالمخابرة على عنواننا ادناه او بالحضور عندنا · هذا ونشترط على ذواتنا تأميناً لكل من يشك في عدم الشفاء اننا ندفع لكل مريض لا يشفى اللهم اذا استعمل علاجنا حسب تعليماتنا كافة مصاريفه التي تكبدها بالحضور الينا كل هذا تسهيلاً لمن يخاف عدم الشفاء او يشك في صحة كلامنا وسلامة عاقبة علاجنا لاننا قد عالجنا وشفينا به مرضى من ١٠ و١٥ سنوات في اي درجة كان المرض · نحن مستعدون للمعالجة في محلنا هنا ودواءنا هذا ينفع كذلك لكافة الامراض الداخلية واتكالنا على الله تعالى في كل ذلك ومن القى همه على الله فلا يرذله والسلام

خليل داود القسيس

K. DAVID'S INSTITUTE Inc.
116 FRONT ST. WORCESTER, MASS

السجاد السجاد

اذا قصدت الربح انفره واجوده عندنا

بعد ان تاجرت بالسجاد العجمي والتركي مدة خمسة عشرة سنة في الولايات المتحدة وبعد ان اختبرت الاصناف الرائجة والالوان المرغوبة والقياسات المطلوبة افتتحت محلاً لبيع السجاد في اوائل عام ١٩٠٨ واتخذت لي مركزاً في البناية الكبرى التي ترى عنوانها ادناه واستعديت لخدمة مواطني وعملائي واصدقائي الكرام فملأت المحل من اصناف السجاد العجمي والتركي من كل نافع مرغوب من كل قياس ونوع ونقشة ولون جميل ·

اكتب اليّ عن حاجتك او زرني تجد ما يسرك من المعاملة بسرعة التلبية وصدق المعاملة

ندره يوسف جحا

Nadra J. Geha

89 E. 20th St., NEW YORK CITY